

## TERMOSTATY PRO CHLAZENÍ S AKTIVNÍM ODTÁVÁNÍM XR40C

### OBSAH

1.	Všeobecná upozornění.....	1
2.	Obecný popis.....	1
3.	Řízení zátěže.....	1
4.	Povely na Čelním panelu přístroje.....	1
5.	Záznam teplotních alarmů (funkce HACCP).....	1
6.	Hlavní funkce.....	2
7.	Parametry.....	2
8.	Digitální vstupy.....	3
9.	Instalace a montáž.....	3
10.	Elektrické zapojení.....	3
11.	Použití programového klíče HOT KEY.....	3
12.	Signalizace alarmů.....	4
13.	Technické údaje.....	4
14.	Schéma zapojení.....	4
15.	Hodnoty standardního nastavení.....	4

## 1. VŠEOBECNÁ UPOZORNĚNÍ

### 1.1 PŘED INSTALACÍ SI PŘEČTĚTE TENTO MANUÁL

- Tento manuál je součástí výrobku a měl by proto být pro případ potřeby uložen v jeho blízkosti.
- Zařízení nesmí být použito k jiným účelům než je dále popsáno. Nelze je používat jako ochranné zařízení.
- Před uvedením do provozu věnujte pozornost provozním parametrům zařízení

### 1.2 BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Před zapojením přístroje zkontrolujte, zda je správně nastavena hodnota napájecího napětí (viz Technické údaje).
- Nevystavujte přístroj působení vody nebo vlhkosti. Řídicí jednotku použijte tak, aby nebyly překročeny provozní podmínky a jednotka nebyla vystavena náhlým změnám teploty při vysoké vlhkosti s následkem kondenzace vzdušné vlhkosti
- Upozornění: Před prováděním jakékoliv údržby zařízení odpojte veškerá elektrická připojení.
- Čidlo umístěte mimo dosah koncového uživatele. Zařízení se nesmí otevírat.
- V případě závady nebo nesprávné činnosti zařízení je zašlete zpět distributorovi s detailním popisem závady
- Mějte na zřeteli maximální proudové zatížení jednotlivých relé (viz Technické údaje)
- Zajistěte, aby mezi přívody k čidlům, k připojeným zařízením a k napájení byla dostatečná vzdálenost a aby se přívody nekřížily
- V případě aplikace v průmyslovém prostředí doporučujeme použít síťový filtr (např. model FT1)

## 2. OBECNÝ POPIS

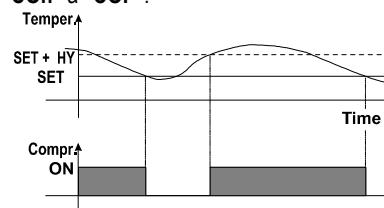
Model XR40C o rozměrech 32×74 mm je regulátory osazený mikroprocesorem, vhodný zejména pro aplikace při středních nebo nízkých teplotách. Je vybaven dvěma reléovými výstupy: pro ovládání kompresoru a odtávání (elektrické nebo reverzním cyklem - horké páry). Dále je vybaven dvěma vstupy pro teplotní čidla PTC nebo NTC. Jedno pro řízení teploty a druhé, umístěné na výparníku, slouží k řízení teploty ukončení odtávání. Přístroj má rovněž digitální vstup pro alarmovou signalizaci nebo spouštění odtávání. Přístroj lze plně nakonfigurovat pomocí speciálních parametrů, které lze snadno naprogramovat klávesnicí.

## 3. ŘÍZENÍ ZÁTĚŽE

### 3.1 KOMPRESOR

Regulace se provádí podle teploty naměřené čidlem termostatu s pozitivním rozdílem od žádané hodnoty. Kompresor se spustí tehdy, vzroste-li teplota nad hodnotu součtu žádané hodnoty a hystereze. Když teplota poklesne na žádanou hodnotu, kompresor se opět vypne.

V případě poruchy čidla termostatu je okamžik startu a zastavení kompresoru určen parametry "CO<sub>n</sub>" a "CO<sub>F</sub>".



## 3.2 ODTÁVÁNÍ

Pomocí parametru "tdF" jsou k dispozici dva režimy odtávání: odtávání elektrickým ohřevačem (tdF = EL) a odtávání horkými parami (tdF = in). Další parametry se používají k řízení intervalu mezi cykly odtávání (ldF), max. délky odtávání (MdF) a dvou režimů odtávání: časem nebo čidlem výparníku (P2P).


Na konci odtávání i se spustí čas pro odkapávání (Fdt). Při nastavení Fdt=0 je odkapávání vyřazeno.


## 4. POVELY NA ČELNÍM PANELU PŘÍSTROJE




XR40C



**SET:** Zobrazení žádané hodnoty. V režimu programování slouží k výběru parametru nebo potvrzení operace.


 (DEF): Zahájení ručního odtávání


 (UP): Zobrazení posledního alarmového stavu  
V režimu programování slouží k pohybu v seznamu parametrů a ke zvětšení zobrazené hodnoty.

 (DOWN): Zobrazení posledního alarmového stavu  
Podržením dojde k sepnutí přídavného výstupu. V režimu programování slouží k pohybu v seznamu parametrů a ke zmenšení zobrazené hodnoty.

### KOMBINACE KLÁVES:








 +  Zamknutí a odemknutí klávesnice.

SET +  Vstup do režimu programování.

SET +  Návrat k zobrazení hodnoty prostorové teploty.

## 4.1 VÝZNAM JEDNOTLIVÝCH KONTROLEK


Funkce kontrolky je popsána v níže uvedené tabulce:



LED	REŽIM	FUNKCE
	Svítlí	Kompresor v chodu
	Bliká	- Režim programování (bliká-li i  ) - Uvolnění zpoždění pro minimální cyklus
	Svítlí	Probíhá odtávání
	Bliká	- Režim programování (bliká-li  ) - Probíhá odkapávání
	Svítlí	Teplotní alarm

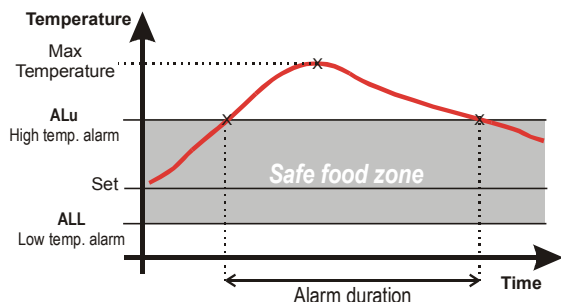
## 5. ZÁZNAM TEPLOTNÍCH ALARMŮ (FUNKCE HACCP)

Regulátor XR40C signalizuje a zaznamenává teplotní alarmy, jejich délku a max. dosaženou teplotu. Viz. obr. **Horní teplotní alarm**

### 5.1 ZOBRAZENÍ ALARMU, DÉLKY A DOSAŽENÉ MAX/MIN TEPLoty

Pokud svítí kontrolka alarmu  je alarm zaznamenán. K zobrazení druhu alarmu, max. a min. dosažené teploty a délka alarmu se postupuje následovně :

- Stiskněte tlačítko  nebo .



2. Na displeji se zobrazí zpráva : "HAL" pro horní teplotní alarm nebo "LAL" pro dolní teplotní alarm a následuje **Max (Min) dosažená teplota**. Potom se zobrazí zpráva "tiM" (tiME) a následuje **Délka** v hodinách a minutách.

3. Potom přístroj zobrazí měřenou teplotu

**Pozn. :** Pokud alarm stále trvá, zobrazí par. "tiM" částečnou délku.

**Pozn. :** Alarm je zaznamenán, pokud se teplota vrátí do normálních hodnot.

## 5.2 VYMAZÁNÍ ZAZNAMENANÉHO ALARMU, NEBO STÁLE AKTIVNÍHO ALARMU

1. Stiskněte v režimu prohlížení alarmu tlačítko SET na déle než 3 s, než se zobrazí zaznamenaný alarm (zobrazí se hlášení rSt)
2. Potvrďte operaci a hlášení rSt začne blikat. Zobrazí se měřená teplota.

## 6. HLAVNÍ FUNKCE

### 6.1 ZOBRAZENÍ ÚDAJE O ŽÁDANÉ HODNOTĚ

1. Krátce stiskněte tlačítko SET a na displeji se zobrazí žádaná hodnota.
2. Pro návrat k aktuální teplotě opět krátce stiskněte SET nebo 5 s počkejte.

### 6.2 ZMĚNA ŽÁDANÉ HODNOTY

1. Podržte tlačítko SET déle než 2 s.
2. Zobrazí se údaj žádané hodnoty a kontrolka \* začne blikat.
3. Nastavenou hodnotu lze měnit stiskem tlačítek  $\nabla$  nebo  $\blacktriangle$  (do 10 s).
4. Nově nastavenou hodnotu lze uložit opětovným stiskem tlačítka SET nebo automaticky po 10 s.

### 6.3 ZAHÁJENÍ RUČNÍHO ODTÁVÁNÍ

Stiskněte a podržte tlačítko DEF déle než 2 s.

### 6.4 ZMĚNA HODNOTY LIBOVOLNÉHO PARAMETRU

1. Současným stiskem tlačítek SET a  $\nabla$  po dobu 3 s se přístroj přepne do režimu programování (kontrolky \* a \* začnou blikat).
2. Vyberte žádaný parametr.
3. Stiskem tlačítka SET zobrazíte aktuální hodnotu (bliká pouze kontrolka \*).
4. Pomocí tlačítek  $\nabla$  nebo  $\blacktriangle$  nastavte žádanou hodnotu
5. Stiskem tlačítka SET hodnotu uložíte a přesunete se k následujícímu parametru.

**Ukončení:** Stiskněte současně tlačítka SET a  $\blacktriangle$ , anebo vyčkejte 15 s.

**POZNÁMKA:** K uložení nové hodnoty dojde v obou případech.

### 6.5 SKRYTÉ MENU

Skryté menu obsahuje všechny parametry přístroje

#### VSTUP DO SKRYTÉHO MENU

1. Do režimu programování vstoupíte stiskem tlačítek SET a  $\nabla$  po dobu 3 s (\* a \* začnou blikat).
2. Když se parametr zobrazí na displeji, držte stisknutá tlačítka SET a  $\nabla$  po dobu dalších 7 sekund. Zobrazí se hlášení Pr 2 a ihned parametr Hy. **NYNÍ JSTE VE SKRYTÉM MENU.**
3. Vyberte požadovaný parametr.
4. Stiskněte tlačítko SET pro zobrazení jeho hodnoty. (nyní bliká pouze \*).
5. Tlačítkem  $\nabla$  nebo  $\blacktriangle$  můžete tuto hodnotu změnit.
6. Stiskem tlačítka SET uložte novou hodnotu do paměti a přejděte k dalšímu parametru.

**Ukončení:** Stiskem tlačítek SET +  $\blacktriangle$  nebo vyčkáním po dobu 15 s.

#### JAK PŘESUNOUT PARAMETR ZE SKRYTÉHO MENU DO SEZNAMU PRVNÍ ÚROVNĚ A NAOPAK

Každý parametr umístěný ve SKRYTÉM MENU se může odstranit nebo umístit do seznamu "PRVNÍ ÚROVNĚ" (uživatelský seznam) stiskem tlačítek SET a  $\nabla$ . Je-li parametr ze SKRYTÉHO MENU v seznamu první úrovně, je zapnuta desetinná tečka.

### 6.6 UZAMČENÍ KLÁVESNICE

1. Podržte po dobu alespoň 3 s současně tlačítka  $\nabla$  a  $\blacktriangle$ .
2. Zobrazí se zpráva POF a klávesnice je uzamčena. Nyní je možné sledovat pouze nastavení žádané hodnoty nebo min /max zaznamenanou teplotu.
3. Bude-li kterákoliv klávesa stisknuta déle než 3 s, zobrazí se zpráva POF.

### 6.7 OPĚTOVNÉ ODBLOKOVÁNÍ KLÁVESNICE

Podržte po dobu alespoň 3 sekund současně tlačítka  $\nabla$  a  $\blacktriangle$ , než se zobrazí zpráva POn.

### 6.8 NEPŘETRŽITÝ CYKLUS

Pokud není v činnosti odtávání lze stisknutím tlačítka  $\blacktriangle$  na déle než 3 s spustit nepřetržitý cyklus. Kompresor bude pracovat v nepřetržitém cyklu dle par. "CCt". Může být opět ukončen před uplynutím nastaveného času tlačítkem  $\blacktriangle$ .

## 7. PARAMETRY

**Pozn. Parametry psané kurzívou jsou pouze ve skrytém menu.**

### REGULACE

**Hy Hystereze:** (0,1 až 25,5 °C / 1 až 255 °F) Hystereze regulačního zásahu pro žádanou hodnotu. Ke startu kompresoru dojde, když teplota stoupne na žádanou hodnotu plus hysterezi Hy. Vypnutí kompresoru nastane, když teplota klesne na žádanou hodnotu.

**LS Minimum žádané hodnoty:** (-50 °C až SET; -58 °F až SET): Nastavuje minimální akceptovatelnou žádanou hodnotu.

**US Maximum žádané hodnoty:** (SET až 110 °C, SET až 120 °F): Nastavuje maximální akceptovatelnou žádanou hodnotu.

**Ot Kalibrace prostorového čidla termostatu:** (-12 až 12 °C, -120 až 120 °F) Umožňuje kompenzovat případný offset čidla termostatu.

**P2P Existence čidla výparníku:** n = není nainstalováno; odtávání se zastaví podle nastaveného časového intervalu y = je nainstalováno; odtávání se zastaví v závislosti na nastavené teplotě.

**OE Kalibrace čidla výparníku:** (-12 až 12 °C; -120 až -120 °F). Umožňuje kompenzovat případný offset čidla výparníku.

**OdS Zpoždění výstupů regulace po zapnutí přístroje:** (0 až 255 min) Tato funkce se aktivuje při zapnutí přístroje a zamezuje aktivaci výstupů po dobu nastavenou tímto parametrem.

**AC Minimální cyklus kompresoru:** (0 až 50 min) Minimální interval mezi zastavením a opětovným rozběhem kompresoru.

**CCt Čas zapnutí kompresoru - nepřetržitý cyklus (cyklus rychlého zmrazení):** (0.0 – 24.0 hodin, po 10 min) Umožňuje nastavit délku nepřetržitého cyklu : kompresor běží bez přerušení po dobu CCt. Používá se např. při plnění prostoru novými výrobky.

**CO n Zapnutí kompresoru při vadné sondě:** (0 až 255 min) Čas během kterého běží kompresor při poruše prostorového čidla. Při Con=0 kompresor je vždy v chodu

**COF Vypnutí kompresoru při vadné sondě:** (0 až 255 min) Čas během kterého je kompresor vypnut při poruše prostorového čidla. Při COF=0 kompresor vždy v chodu.

### ZOBRAZENÍ, ROZLIŠENÍ

**CF Jednotky měření:** °C=Celsius, °F=Fahrenheit

**UPOZORNĚNÍ :** Když se změní jednotky měření , musí se zkontrolovat a případně změnit též parametry SET, Hy, LS, US, Ot, ALU, ALL.

**rES Rozlišení (°C):** (in = 1 °C; dE = 0.1 °C) zobrazení desetinných míst.

**Lod Displej:** výběr čidla které se zobrazí na displeji : P1 = čidlo termostatu, P2 = čidlo výparníku.

### ODTÁVÁNÍ

**tdF Typ odtávání:** EL = elektrický ohřivač; in = horké páry

**dtE Konečná teplota odtávání:**(-50 až 50°C/ -58 až 122 °F) (aktivováno pouze pokud EdF=Pb) nastavuje teplotu měřenou čidlem výparníku, která vymezuje ukončení odtávání.

**ldF Interval odtávání:** (1 až 120 hod) Určuje časový interval mezi dvěma začátky odtávacích cyklů.

**MdF Maximální doba trvání odtávání:** (0 až 255 min) Pokud je **P2P = n**, (není čidlo výparníku: odtávání řízeno podle času) nastavuje dobu trvání odtávání. Je-li **P2P = y**, (ukončení odtávání je v závislosti na teplotě), nastavuje maximální délku odtávání.

**dSd Zpoždění začátku odtávání:** (0 až 99 min) Pro rozdílné začátky odtávání, z důvodu nebezpečí přetížení zařízení.

**dFd Teplota zobrazená při odtávání:** ( $r_t$  = měřená teplota ;  $i_t$  = teplota na začátku odtávání ; **SEt** = žádaná hodnota; **dEF** = hlášení "dEF")

**dAd Max. zpoždění displeje po odtávání:** (0 až 255 min). Nastavuje maximální dobu mezi koncem odtávání a začátkem zobrazení skutečné teploty.

**Fdt Doba odkapávání:** (0 až 120 min) Časový interval mezi dosažením teploty ukončení odtávání a obnovením normální regulace. Kompressor je vypnut. Tato doba umožňuje vyloučit vodní kapky, které se mohou vytvořit v důsledku odtávání.

**dPo První odtávání po startu:** ( $y$  = okamžitě;  $n$  = po čase  $ldF$ )

**dAF Zpoždění odtávání po nepřetržitém cyklu (rychlém zmrazení):** (0 až 23.5 hod) Časový interval mezi koncem rychlého zmrazení a odtáváním.

#### ALARMY

**ALC Nastavení typu alarm:** ( $Ab$ ;  $rE$ ) **Ab** = absolutní teplota: teplota alarmu je dána hodnotami ALL nebo ALU. **rE** = teplota alarmu je vztažena k žádané hodnotě. Alarm se aktivuje, když teplota překročí hodnoty "SET+ALU" nebo "SET-ALL".

**ALU Horní teplotní limit pro alarm:** (SET až 110 °C, SET až 230 °F) Při dosažení této teploty dojde po prodlevě "ALd" k aktivaci alarmu.

**ALL Dolní teplotní limit pro alarm:** (-50 °C až SET, -58 °F až SET) Při dosažení této teploty dojde po prodlevě ALd k aktivaci alarmu.

**ALd Zpoždění teplotního alarmu:** (0 až 255 min) Interval mezi detekcí alarmu a jeho signalizací.

**dAO Zpoždění (vyloučení) alarmu po zapnutí přístroje:** (0 až 23.5 hod) Doba po zapnutí přístroje kdy jsou vyloučeny všechny teplotní alarmy.

#### DIGITÁLNÍ VSTUP

**i1P Polarita digitálního vstupu:** **oP**: digitální vstup se aktivuje rozpojením kontaktu; **CL**: digitální vstup se aktivuje sepnutím kontaktu.

**i1F Konfigurace digitálního vstupu:** **EAL** = externí alarm: "zobrazí se hlášení "EA"; **bAL** = dveřní kontakt: "zobrazí se hlášení "CA"; **PAL** = tlakový spínač: "zobrazí se hlášení "CA"; **dEF** = aktivace odtávacího cyklu; **LHt** = bez funkce; **Htr** = přepnutí režimu (chlazení – topení). **AUS** = není v činnosti

**did Zpoždění alarmu digitálního vstupu.** (0 až 255 min) zpoždění mezi detekcí stavu vnějšího alarmu ( $i1F = EAL$  nebo  $i1F = bAL$ ) a jeho signalizací, zpoždění signalizace otevření dveří ( $i1F = dor$ ) a časový interval pro sčítání aktivací tlakového spínače ( $i1F = PAL$ ).

**nPS Počet zapnutí tlakového spínače:** (0 až 15) Počet zapnutí tlakového spínače, v intervalu **did**, než se vyhlásí alarm ( $i1F = PAL$ )

**odc Stav kompresoru a ventilátoru při otevření dveří:** **no**, **Fan** = normální, **CPr**, **F\_C** = kompressor vypne.

#### DALŠÍ

**PbC Typ čidla:** Umožňuje nastavit typ čidla: **PtC** = PTC; **ntC** = NTC

**dP1 Zobrazení čidla termostatu**

**dP1 Zobrazení čidla výparníku**

**rEL Verze software přístroje**

**PtB Kód tabulky parametrů:** pouze ke čtení

### 8. DIGITÁLNÍ VSTUPY

Digitální kontakt je možno parametrem "i1F" naprogramovat na pět funkcí.

#### 8.1 VSTUP SPÍNAČE DVEŘÍ (i1F=DOR)

Při vstupu signálu polohy dveří do přístroje a podle nastavené hodnoty parametru "odc" mohou být výstupy relé změněny takto:

**no**, **Fan** = nedojde k ovlivnění kompresoru

**CPr**, **F\_C** = kompressor se vypne

Po uplynutí časového intervalu (nastaveného parametrem "did") se při otevření dveří aktivuje alarm, na displeji se zobrazí sdělení "dA" a regulace se restartuje. Alarm se vypne při deaktivaci digitálního vstupu. Při otevření dveří jsou blokovány alarmy pro horní a spodní teplotu.

#### 8.2 VŠEOBECNĚ PLATNÝ ALARM (i1F=EAL)

Pokud je aktivován digitální vstup, jednotka čeká po dobu intervalu "did", než dojde k hlášení alarmu "EAL". Stav výstupů se nezmění, poplach bude ukončen, jakmile přestane být aktivován digitální vstup.

#### 8.3 VÁŽNÝ ALARM (i1F=BAL)

Pokud je aktivován digitální vstup, jednotka čeká po dobu intervalu "did", než dojde k hlášení alarmu "CA". Výstupní relé se odpojí a alarm bude ukončen, jakmile přestane být aktivován digitální vstup.

#### 8.4 TLAKOVÝ SPÍNAČ (i1F=PAL)

Pokud během časového intervalu "did" počet aktivací tlakového spínače dosáhne hodnotu "nPS", potom se zobrazí hlášení "CA". Kompressor bude vypnut a zastaví se proces regulace. Když je digitální vstup aktivní je kompressor vždy vypnut. Pokud počet aktivací v intervalu dosažen, vypněte a zapněte přístroj a regulace se restartuje.

#### 8.5 SPUŠTĚNÍ ODTÁVÁNÍ (i1F=DFR)

Při vytvoření podmínek pro spuštění se zahájí odtávání. Po skončení odtávání se normální regulace zapne znovu pouze tehdy, pokud je zablokovaný digitální vstup. Jinak přístroj čeká na uplynutí doby bezpečného intervalu "MdF".

#### 8.6 ZMĚNA AKCE TOPENÍ – CHLAZENÍ (i1F=HTR)

Tato funkce umožňuje změnu akce regulátoru z chlazení na topení a naopak.

#### 8.7 POLARITA DIGITÁLNÍCH VSTUPŮ

Polarita digitálních vstupů je závislá na parametrech "i1P":

**CL** = digitální vstup je aktivován při sepnutí kontaktu

**OP** = digitální vstup je aktivován při rozepnutí kontaktu

### 9. INSTALACE A MONTÁŽ

**XR40C** se montuje do panelu do vyříznutého otvoru o rozměrech 29x71 mm a připevňuje pomocí speciální objímky, která je součástí dodávky. Pro dosažení krytí IP65, použijte pod čelní panel těsnění RG-C.

Povolený pracovní rozsah okolní teploty pro bezporuchový provoz je 0 až 60 °C. Zařízení neumísťujte do míst s výskytem silných vibrací, nevystavujte je působení korozivních plynů, nadměrných nečistot nebo vlhkosti. Stejná doporučení platí i pro použitá čidla. Zajistěte volné proudění vzduchu okolo chladících otvorů.

### 10. ELEKTRICKÉ ZAPOJENÍ

Jednotky jsou osazeny šroubovací svorkovnicí umožňující připojit vodiče o průřezu až 2,5 mm<sup>2</sup>. Předtím, než začnete zapojovat vodiče, přesvědčte se, zda použité napájecí napětí odpovídá nastavení jednotky. Přívody od čidel vedte odděleně od napájecích vodičů, od vedení k ovládaným spotřebičům a od silových vedení. Dbejte, aby nedošlo k překročení maximální povolené zátěže relé. V případě potřeby výkonnějšího spínání použijte vhodné externí relé.

#### 7.1 PŘIPOJENÍ ČIDLA

Čidlo je třeba montovat špičkou vzhůru, aby se zabránilo poškození vlivem náhodného průniku kapaliny. Aby bylo dosaženo správného měření průměrné prostorové teploty, doporučuje se umístit čidlo stranou silnějšího proudění vzduchu. Čidlo teploty ukončení odtávání umístěte mezi žebra výparníku do nejchladnějšího místa, kde se vytváří největší množství ledu, daleko od ohříváče nebo od nejteplejšího místa v průběhu odtávání, abyste zabránili předčasnému ukončení odtávání.

### 11. POUŽITÍ PROGRAMOVÉHO KLÍČE HOT KEY

#### 11.1 JAK NAPROGRAMOVAT KLÍČ "HOT KEY" Z PŘÍSTROJE (ČTENÍ)

1. Naprogramujte přístroj tlačítky.
2. Když je přístroj zapnut, zasuňte programovací klíč "Hot key" a stiskněte tlačítko **▲**; zobrazí se hlášení "uPL" a rozbliká se "End".
3. Stiskněte tlačítko "SET" a hlášení "End" přestane blikat.
4. Vypněte přístroj, vyjměte programovací klíč "Hot Key" a přístroj znovu zapněte.

**Pozn:** Při nesprávném naprogramování a přenosu dat se zobrazí hlášení "Err". V tomto případě stiskněte znovu tlačítko **▲** pokud chcete restartovat čtení, nebo vyjměte klíč "Hot key" a operace opakujte.

## 11.2 JAK PROGRAMOVAT PŘÍSTROJ POMOCÍ "HOT KEY" (ZÁPIS)

1. Přístroj vypněte.
2. Zasuňte naprogramovaný "Hot Key" do konektoru 5 PIN a přístroj zapněte.
3. Zavedení parametrů z "Hot Key" do paměti přístroje se provede automaticky; zobrazí se hlášení "doL" a rozbliká se "End".
4. Po 10 sekundách se přístroj restartuje a začne pracovat s novými parametry.
5. Vyjměte programovací klíč "Hot Key".

**Pozn:** Při nesprávném naprogramování a přenosu dat se zobrazí hlášení "Err". V tomto případě přístroj vypněte a zapněte pokud chcete restartovat zápis, nebo vyjměte klíč "Hot key" a operace opakujte.

## 12. SIGNALIZACE ALARMŮ

Hlášení	Příčina	Výstupy
P1	Porucha čidla termostatu	Podle nastavení parametrů Con a COF
P2	Porucha čidla výparníku	Odtávání se ukončí časově
HA	Horní teplotní alarm	Výstup beze změn
LA	Dolní teplotní alarm	Výstup beze změn
dA	Dveře otevřeny	Kompresor a ventilátor se restartují
"EA"	Vnější poplach	Výstup beze změn
"CA"	Vážný vnější poplach	Všechny výstupy vypnuty

## 12.1 NÁPRAVA STAVU ALARMU

Alarmy čidel "P1" a "P2" jsou aktivovány několik sekund po výskytu alarmu v příslušném čidle. K deaktivaci dojde po chvíli, když se obnoví normální činnost čidel. Před výměnou čidla nejprve zkontrolujte zapojení. Teplotní alarmy "HA" a "LA" se automaticky deaktivují jakmile se teploty vrátí do normálu, nebo se spustí odtávání.

Alarmy "EA" a "CA" (i1F=bAL) se ihned po deaktivaci digitálního vstupu a alarm "CA" (i1F=PAL) po vypnutí a zapnutí přístroje.

## 13. TECHNICKÉ ÚDAJE

**Obal:** samozhášitelný plast ABS

**Skříň:** XR40C přední panel 32 × 74 mm, hloubka 60 mm,

**Montáž:** XR40C do panelu s vyříznutým otvorem 71 × 29 mm

**Krytí čelního panelu:** IP65 s čelním těsněním RG-C (na objednávku)

**Připojení:** Šroubovací svorkovnice pro vodiče do průřezu 2,5 mm<sup>2</sup>

**Napájecí napětí:** 12,24 Vstř/ss, ±10%; 230,100 Vstř, ±10% 50/60 Hz

**Příkon:** 3 VA max.

**Displej:** třímístný, červené LED, výška číslic 14,2 mm

**Vstupy:** 2 čidla PTC (-50 až 150 °C) nebo NTC (-40 až 110 °C)

**Další vstupy :** digitální beznapěťový kontakt

**Výstupy relé:** kompresor přepínací relé 8(3) A, 250 Vstř nebo spínací 20(8) A odtávání přepínací relé 8(3) A; 250Vstř

**Paměť dat:** EEPROM

**Rozsah pracovních teplot:** 0 až 60 °C

**Rozsah teplot při skladování:** -30 až 85 °C

**Relativní vlhkost:** 20 až 85 % (nekondenzující)

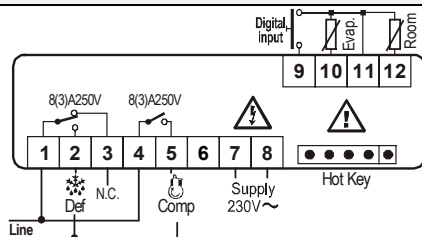
**Měřicí a regulační rozsah:** dle použitého čidla

**Krok:** 0,1 °C nebo 1 °C nebo 1 °F (nastavitelné)

**Přesnost: (při teplotě okolí 25 °C):** ± 0,7 °C ± 1 digit

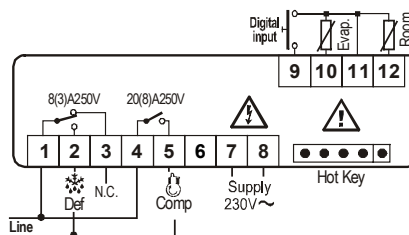
## 14. SCHÉMA ZAPOJENÍ

## 14.1 XR40C: 230 Vstř; KOMPRESOR 8A



Napájení 12,24 Vstř/ss a 110Vstř: připojit na svorky 7-8

## 14.2 XR40C: 230 Vstř; KOMPRESOR 20A



Napájení 12,24 Vstř/ss a 110Vstř: připojit na svorky 11-12

## 15. HODNOTY STANDARDNÍHO NASTAVENÍ

Ozn.	Popis	Rozsah	°C/°F
Set	Žádaná hodnota	LS ÷ US	-5/0
Hy	Hystereze	0,1 ÷ 25,5 °C / 1 ÷ 255 °F	2/4
LS	Minimální žádaná hodnota	-50 °C ÷ SET -58 °F ÷ SET	-50/-58
US	Maximální žádaná hodnota	SET ÷ 110 °C SET ÷ 230 °F	110/230
Ot	Kalibrace prostorového čidla	-12 ÷ 12 °C / -120 ÷ 120 °F	0
P2P	Existence čidla výparníku	n=není instalováno y=je instalováno	y
OE	Kalibrace čidla výparníku	-12 ÷ 12 °C/-120 ÷ 120 °F	0
OdS	Zpoždění regulace po startu	0 ÷ 255 min	0
AC	Minimální cyklus kompresoru	0 ÷ 50 min	1
CCt	Cyklus rychlého zmrazení	0,0 ÷ 24,0 h	0,0
Con	Zapnutí kompresoru při vadné sondě	0 ÷ 255 min	15
COF	Vypnutí kompresoru při vadné sondě	0 ÷ 255 min	30
CF	Měřicí jednotka	°C, °F	°C/°F
rES	Rozlišení	in ÷ dE	dE/-
Lod	Zobrazení čidla	P1, P2	P1
tdF	Typ odtávání	EL=elektrický ohřivač in= horké páry	EL
dtE	Teplota ukončení odtávání	-50 ÷ 50 °C	8/46
ldF	Interval odtávání	1 ÷ 120 hod	6
MdF	Maximální doba trvání odtávání	0 ÷ 255 min	30
dSd	Zpoždění odtávání	0 ÷ 99 min	0
dFd	Displej při odtávání	rt, it, SET, DEF	it
dAd	Maximální zpoždění displeje po odtávání	0 ÷ 255 min	30
Fdt	Doba odkapávání	0 ÷ 120 min	0
dPo	První odtávání po startu	n=po ldF, y= ihned	n
dAF	Zpoždění odtávání po rychlém zmrazení	0 ÷ 23 h 50'	0,0
ALc	Konfigurace poplachu	rE=relativní, Ab=absolutní	Ab
ALU	Horní teplotní limit pro poplach	SET ÷ 110,0 °C SET ÷ 230 °F	110/230
ALL	Dolní teplotní limit pro poplach	-50,0 °C ÷ SET -58 °F SET	-50/-58
Ald	Zpoždění teplotního poplachu	0 ÷ 255 min	15
dAo	Zpoždění poplachu při startu	0 ÷ 23 h 50'	1,30
i1P	Polarita digitálního vstupu	oP=rozeprnut, CL=seprnut	CL
i1F	Konfigurace digitálního vstupu	EAL, bAL, PAL, dor, dEF, LHt, Htr	dor
did	Zpoždění poplachu digitálního vstupu	0 ÷ 255 min	15
Nps	Počet aktivací tlakového spínače	0 ÷ 15	15
Odc	Stav kompresoru a ventilátoru při otevřených dveřích	no,Fan = normální, CPr, F_C = kompresor	no
PbC	Druh čidla	Ptc, ntc	Ptc
dP1	Zobrazení čidla termostatu	-	-
dP2	Zobrazení čidla výparníku	-	-
rEL	Spuštění software	-	2,7
PtB	Kód prvku	-	-

## Skryté parametry

Dovoz, servis a technické poradenství:

**LOGITRON s.r.o.**

Volutová 2520, 158 00 Praha 5

tel. 251 619 284, fax 251 612 831

e-mail: sales@logitron.cz

www.logitron.cz